

## STERIILSED TAMPOON TRANSPORTMEEDIAGA JA ILMA

Ühekordselt kasutatav toode. Etüleenoksiidi või kiirgusega steriliseeritud tampoonid (märgitud pakendil).

Transpordikandjad on in vitro diagnostika (IVD) meditsiiniseadmed, samal ajal kui tampoonid (söötmega või ilma) on meditsiiniseadmed (MD), mis on vastavuses standardiga CE0318. Tugi on valmistatud puidust, plastikust, põimitud alumiiniumist või jäigast alumiiniumist ning pea on valmistatud puuvillast, standardsest polüestrist, polüestrist või viskoosist.

### Kasutusala:

Transpordivahenditega ja ilma selleta tampoonid on steriilsed invasiivsed tooted proovide kogumiseks otsesel kokkupuutel patsiendiga, kirurgilist tüüpi, transpordivahendiga või ilma, et hilisemaks mikrobioloogiliseks analüüsiks, spetsialiseerunud teravishoiutöötajate poolt ja asjakohastes hügieenitingimustes. Tampoon on ette nähtud kasutamiseks kliinilistes haiglates.

### Esitus:

- Steriilsed tampoonid, mis on eraldi pakendatud koormispakendisse, voolupakendisse või tuubidesse.
- Transpordivahendiga tampoonid pakitakse üksikult kooritavasse koormispakendisse, mis sisaldab tampooni ja tuubi transportimeediaga.

### Hoiatused:

1. Kui pakendi pakend puruneb, ärge kasutage tampooni, kuna sellel ei ole steriilsuse garantiid.
2. Ärge kasutage, kui mõni komponent puudub või kui prinditud tooteteavet ei kuvata õigesti.
3. Visake toode ära, kui leiate määratud, katkised ja/või killustunud harjad ja/või mille pea on tihendatud ja/või ilma selleta.
4. Ärge kasutage, kui kõlblikkusaeg on ületatud.
5. Ärge kasutage, kui transpordivahendis on märgata muudatusi.
6. Ärge mingil juhul neelake transpordivahendit alla.
7. Ainult ühekordselt kasutamiseks. Selle toote korduvkasutamine võib põhjustada infektsioone.

8. Käsitsege ettevaatlikult. Kuigi see on ebatõenäoline, võib kasutamise ajal liiga palju survet avaldada harja puruneda. Kui see on purunenud, visake see kohe ära.

9. Ilma transpordivahenditeta harjad ei vaja erilisi ladustamistingimusi. Transpordivahenditega tampoon on soovitatav hoida kuivas, päikesevalguse eest kaitstud kohas temperatuuril 2-30°C.

### Üldised ettevaatusabinõud:

1. Ei sobi muuks otstarbeks kui ettenähtud kasutuseks.
2. Pediaatriliseks kasutamiseks on soovitatav kasutada plastikust või alumiiniumist toega harja.
3. Tampooni kasutamine ei valmista sihtkasutajatele raskusi.
4. Transpordikandjaga tampoonide puhul on illustatsioonidega kasutusjuhend kaasas esimeses pakendis (koormispakendis).
5. Pärast kasutamist tuleb tampoonid utiliseerida või käsitleda saastunud haiglajäätmetena. Iga labor vastutab jäätmete käitlemise, töötlemise ja kõrvaldamise eest vastavalt eeskirjadele. Kasutamata tampoon võib pidada mitteohtlikeks toodeteks ja neid võib vastavalt sellele kriteeriumile kõrvaldada.

### Bibliograafia:

1. Cuñé J. et al. Pindmine tampoonikultuur on kasulik ägedate proteseid liigeseinfektsioonide mikrobioloogiliseks diagnoosimiseks. Clin Orthop Relat Res, 467: 531-535. 2009.
2. Gil P, et al. Laboratoorse diagnostika ja proovide võtmise tähtsus mükoosi diagnoosimisel ja ravil jalaravis. El Peu, 29(4): 216-221. 2009
3. Garcia JM, et al. Proovide kogumine, transport ja üldine töötlemine Mikrobioloogia laboris. Protseduurid kliinilises mikrobioloogias. Hispaania nakkushaiguste ja kliinilise mikrobioloogia selts (SEIMC). 2017.

Ref	Descripción	Description
300200	ESCOBILLON MAD.+ALGODON PEEL/1	SWAB I/W PEEL/1 WOOD+COTTON
300201	ESCOBILLON PS+ALGODON PEEL/1	SWAB I/W PEEL/1 PS+COTTON
300202	ESCOBILLON PS+VISCOSA PEEL/1	SWAB I/W PEEL/1 PS+VISCOSE
300203	ESCOBILLON ALU+ALGODON PEEL	SWAB I/W PEEL ALUM+COTTON
300210	ESCOBILLON MAD.+ALGOD. B/2 PEEL	SWAB B/2 PEEL/2 WOOD+COTTON
300250	ESCOBILLON MAD.+ALGODON TUBO	SWAB IN TUBE WOOD+COTTON
300251	ESCOBILLON ALU.+ALGODON TUBO	SWAB IN TUBE ALUM+COTTON
300252	ESCOBILLON PS+VISCOSA TUBO	SWAB IN TUBE PS+VISCOSE
300253	ESCOBILLON ALU.+VISCOSA TUBO	SWAB IN TUBE ALUM+VISCOSE
300261	ESCOBILLON PS+ALGODON TUBO	SWAB IN TUBE PP+COTTON
300263	ESCOBILLÓN 13X165MM PS C/POLIÉSTER	SWAB 13X165MM PS W/POLYESTER
300212.1	ESCOBILLON PS+VISCOSA PEEL/2	SWAB PEEL/2 PS+VISCOSE
310200	ESCOBILLON MAD.+ALGODON FLOW	WOOD+COTTON SWAB FLOW
310202	ESCOBILLON PS+VISCOSA FLOW	PS+VISCOSE SWAB FLOW
300250.M	ESCOBILLON MAD.+ALGODON TUBO	SWAB IN TUBE WOOD+COTTON

Ref	Descripción	Description
300252W	ESCOBILLON PS+VISCOSA TUBO T/BLANCO	SWAB IN TUBE PS+VISCOSE WHITE CAP
300261.M	ESCOBILLON PS+ALGODON TUBO	SWAB IN TUBE PS+COTTON
300280	CARY BLAIR MADERA+ALGODON	CARY BLAIR SWAB WOOD+COTTON
300281	AMIES ALUMINIO+VISCOSA	AMIES SWAB ALUMINIUM+VISCOSE
300285	AMIES CARBON PS+VISCOSA	AMIES+CHARCOAL SWAB PS+VISCOSE
300287	AMIES PS+VISCOSA	AMIES SWAB PS+VISCOSE
300290	STUART MADERA+ALGODÓN	STUART SWAB WOOD+COTTON
300291	STUART ALUMINIO+ALGODÓN	STUART SWAB ALUM+COTTON
300295	STUART 13X165MM PS C/VISCOSA	STUART 13X165MM PS W/VISCOSE
300298	VIRUS 2ML PS+VISCOSA	VIRUS 2ML SWAB PS+VISCOSE
300280.2	CARY BLAIR PS+VISCOSA	CARY BLAIR SWAB PS+VISCOSE
300281/1	ESC. AMIES+CARBON ALUM.VISCOSA	AMIES CHARCOAL SWAB WIRE+VISCOSE
300284.SE	AMIES LIQUIDO PS+VISCOSA S/ESPONJA	AMIES SWAB LIQUID PS+VISCOSE NO SPONGE
300299.SE	CHLAMYDIA PS+POLIESTER S/ESPONJA	CHLAMYDIA SWAB PS+POLYESTER NO SPONGE

### Sümbolite sõnastik:

REF	Kataloogi number	LOT	Partii number	Tutvu veebisaidi kasutusjuhustega <a href="http://www.deltalab.es/eifus">www.deltalab.es/eifus</a>	QTY	Kogus	STERILE R	Steriilsus Kiiriramine	
IVD	Meditsiiniseade in vitro diagnostikaks	MD	Meditsiiniline seade	Ärge kasutage, kui pakend on kahjustatud	Ära taaskasuta	STERILE EO	Steriilsus Etüleenoksiid		
	Hoidke päikesevalguse eest eemal		Tegija		Aegumiskuupäev		CE märgistus		Ladustamise temperatuuri vahemik
UDI	Kordumatu identifitseerimistunnus		Valmistamise kuupäev		Unikaalne steriilne barjäärisüsteem				

Tootega seotud tõsise insidendi\* korral teavitage sellest nii Deltalabi, SL-i kui ka kasutaja asukohariigi pädevat asutust. \* "Tõsine insident" on juhtum, mis põhjustab patsiendi või kasutaja surma või tervise tõsise halvenemise või tõsise ohu rahvatervisele.

Tampoon kogumiseks:

Tuub söötmega:

DELTALAB, S.L.  
Plaza de La Verneda 1, Pol. Ind. La Llana,  
08191 Rubí, Barcelona. España/Spain.  
info@deltalabgroup.com - www.deltalab.es